RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0202	
Licence Number		
牌昭編號	L0665	

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

茲證	明下刻	述院舍已根據《殘	族人士院舍條例》第3部第		等 牌照一			
	culars 資料-	of residential care	home —					
(a)	Nam	e (in English) (英文)	ELCHK, Grace Hostel		me (in Chinese) 禹(中文)	基督教香港信	言義會天恩展能宿	舍
(b)	(i)		ung Yat Social Service Comp 葵涌葵盛圍364號馮鎰社會朋		ng Circuit, Kwai Chu	ing, New Territor	ies	
	(ii)		ome may be operated 所同上	•				
		as more particular 其詳情見於圖則	rly shown and described on Pl 第 <u>0202(3)</u> 號,該圖則現	an Number <u>020</u> 2 存本人處,並經2	<mark>2(3)</mark> deposited wit 本人批准。	h and approved by	y me.	
(c)		imum number of pe 可收納的最多人數	ersons that the residential care 數52	home is capable o	of accommodating			
		of person/compa 院舍牌照人士/公	any to whom/which this lice	nce is issued in res	pect of the above res	sidential care hom	ne —	
(a)	Nam	e / Company (in F		Church of Hong K	Name/Comp	pany (in Chinese)	基督教香港	集信盖命
(b)	Addr	ress	打老道50號A信義樓一樓		<u> </u>	5柟(中又)	坐自 秋日 九	3 口 我 自
The perso 第3章	persor ons wi 殳所述	n/company name th disabilities of th 的人士/公司已	d in paragraph 3 above is au le following type : 雙批准營辦、料理、管理或	thorized to operate High Care Level 以其他方式控制—	e, keep, manage or o		ontrol of a residenti 種類的殘疾人士院	
本牌	照由貧	nce is valid for June 2024 in 簽發日期起生效, 計算在內。	iciusive.	20	of issue to cove 21年7月1日		om <u>1 Jul</u> 2024年6月30日	
This	licenc		to the following conditions	_				
7777								

Disa	bilitie	s) Ordinance in the	ed or suspended in exercise of event of a breach of or a failu 可以上第6段所列的任何條件	are to perform any	of the conditions set	out in paragraph	6 above.	`
							保沙	
	202	21年7月1日				(梁伯	保華	代行)
	D	Date 日期				Hong Kong	ctor of Social Welfa	rative Region
				WARNIN	IC.	省 准 符 加	別行政區社會福利	者者长

WARNING 擎 生

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。

1.

2.

3.

4.

5.

6.

7.